



ENROULEUR AUTOMATIQUE DE TUYAU D'EAU

Référence 18445



Manuel d'instructions – Notice originale

Veuillez lire ce manuel d'instructions attentivement et entièrement avant toute utilisation



Sommaire

1. Instructions de Sécurité	3
1.1. Instructions Générales	3
1.2. Instructions Particulières.....	4
1.3. Symboles d'avertissement et ports des EPI recommandés	4
2. Présentation	5
2.1. Domaine d'application	5
2.2. Caractéristiques techniques	5
3. INSTALLATION	5
3.1. Mise en place du support.....	5
3.2. Fixation du support mural	6
3.3. Installation du dévidoir	6
4. UTILISATION.....	6
4.1. Déroulement	6
4.2. Rembobinage	6
5. PROBLEMES – SOLUTIONS	7
6. MAINTENANCE	7
6.1. Réglage de la tension du ressort.....	7
6.2. Remplacement du tuyau.....	7
6.3. Stockage	7
7. VUE ECLATEE – PIECES DETACHEES	8
8. Garantie et Conformité du produit	9

1. Instructions de Sécurité



AVERTISSEMENT ! Lire l'ensemble de ces consignes avant toute utilisation de ce produit et sauvegarder ces informations.

Apprendre à se servir correctement de l'appareil à l'aide de ce mode d'emploi et se familiariser avec les consignes de sécurité. Ne laisser JAMAIS quelqu'un ne connaissant pas les instructions sur le fonctionnement du treuil utiliser ce produit. Le conserver bien de façon à pouvoir disposer à tout moment de ces informations. Si l'appareil doit être remis à d'autres personnes, leurs remettre aussi ce mode d'emploi.

1.1. Instructions Générales

1. **Utiliser dans un environnement sécurisé.**
2. **Tenir compte de l'environnement de la zone de travail :** bien éclairer la zone de travail.
3. **Conserver une zone de travail propre et ordonnée :** la zone de travail doit être visible de la position de travail. Les zones en désordre et les établis sont propices aux accidents.
4. **Maintenir les autres personnes éloignées :** Ne pas laisser les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou des personnes sans expériences, notamment les enfants, non concernées par le travail en cours, toucher l'outil ou le prolongateur, et les maintenir éloignées de la zone de travail, ETRE particulièrement vigilant avec les enfants et les animaux.
5. **Ranger les outils non utilisés :** les outils inutilisés doivent être rangés dans un endroit sec ou fermé à clé, hors de portée des enfants.
6. **Ne pas forcer l'outil :** un outil donne de meilleurs résultats de manière plus sûre au régime, à la puissance pour lequel il a été conçu.
7. **Utiliser l'outil approprié :** ne pas forcer un petit outil ou un petit accessoire à effectuer le travail de plus grosse taille. Ne pas utiliser l'outil à une fin pour laquelle il n'est pas conçu.
8. **Porter des vêtements et équipement de protection adaptés :** ne jamais porter des vêtements amples, ni des bijoux, car ils peuvent être happés par des pièces en mouvement. Il est recommandé de porter des gants de protection. Contenir les cheveux longs. Le port de chaussures antidérapantes est recommandé pour les travaux en extérieur.
9. **Ne pas trop se pencher :** maintenir un bon appui et rester en équilibre en tout temps.
10. **Traiter les outils avec soin :** maintenir les outils propres pour optimiser le travail et la sécurité. Suivre les instructions concernant la lubrification et le changement des accessoires. Examiner leur état périodiquement, au besoin, confier leur réparation à un poste d'entretien agréé.
11. **Rester alerté :** se concentrer sur le travail. Faire preuve de jugement. Ne pas se servir de l'outil lorsqu'on est fatigué, ou sous l'influence de drogues, d'alcool ou de médicaments.
12. **Rechercher les pièces endommagées :** avant d'utiliser l'outil, examiner soigneusement l'état des pièces pour s'assurer qu'elles fonctionnent correctement et qu'elles accomplissent leur tâche. Vérifier l'alignement et la liberté de fonctionnement des pièces mobiles, l'état et le montage des pièces et toutes autres conditions susceptibles d'affecter défavorablement le fonctionnement. Il faut réparer toute pièce dont l'état laisse à désirer ou en remplacer par un poste de service agréé sauf si autrement indiqué dans ce manuel d'instructions.
13. **Ne pas modifier la machine :** aucune modification et/ou reconversion ne doit être effectuée. L'usage d'accessoires ou attachements autres que ceux recommandés dans ce manuel d'instructions peut entraîner des blessures personnelles.
14. **Rester vigilant :** regarder ce que vous êtes en train de faire, faire preuve de bon sens et ne pas utiliser l'outil lorsque vous êtes fatigué.

15. **Vérifier les parties endommagées** : avant d'utiliser l'outil à d'autres fins, il convient de l'examiner attentivement afin de déterminer qu'il fonctionnera correctement et accomplira sa fonction prévue.
16. **Faire réparer l'outil par une personne qualifiée** : cet outil électrique satisfait les règles de sécurité correspondantes. Il convient que les réparations soient effectuées uniquement par des personnes qualifiées en utilisant des pièces de rechange d'origine. A défaut, cela peut exposer l'utilisateur à un danger important.

1.2. Instructions Particulières



AVERTISSEMENT :

Vérifier la compatibilité de l'enrouleur du raccord tournant, des joints et du tuyau avec les débits, pression et température de service prévus.



AVERTISSEMENT :

Vérifier que l'enrouleur correspond à l'utilisation que vous allez en faire : compatible avec le mode de fixation prévu, avec l'ambiance, ex. marine, poussiéreuse, corrosive, explosible, etc, avec la fréquence d'utilisation : occasionnelle ou intensive, est équipé du système d'enroulement adéquat : manuel, rappel ressort et du système de déroulement adéquat : avec cliquet, sans cliquet.

1. S'assurer que l'utilisateur de l'enrouleur a la formation adéquate : le produit ne peut être utilisé que par des personnes ayant lu et compris la présente notice ou sous la surveillance d'un adulte responsable.
2. Ne pas endommager le tuyau d'air : ne jamais transporter l'enrouleur par le tuyau, ne pas le plier. Protéger le tuyau des sources de chaleur, des parties grasses et des arêtes tranchantes. Garder le tuyau à l'écart des bords tranchants pour le protéger contre les fuites. Le tuyau ne doit pas être mis au soleil ou près d'un chauffage. Eviter les surcharges ou une trop forte pression sur le tuyau.
3. S'assurer que l'enrouleur a été installé et entretenu correctement avant toute utilisation. S'assurer d'utiliser l'enrouleur pour l'usage prévu : ne pas utiliser pour un liquide explosif (ex. essence) : équipement d'une tresse de mise à la terre obligatoire.
4. Ne pas utiliser en zones explosibles : certification ATEX nécessaire
5. Avant toute utilisation, vérifier tous les raccords.
6. Ne pas placer vos doigts ou des objets quelconques dans l'ouverture du dévidoir durant son fonctionnement.
7. Cet enrouleur n'est pas un jouet ; ne pas laisser les enfants seuls l'utiliser.
8. Le tuyau présent sur l'enrouleur doit être rangé lorsqu'il n'est plus en utilisation, afin d'écartier tout risque de danger : risque de chutes : accompagner le tuyau lors du rembobinage pour éviter tous risques d'accident ou de détérioration de l'enrouleur.
9. Le démontage de l'enrouleur doit être réalisé par un service après-vente agréé.
10. Garder le sol sec pour éviter tout risque de glissade.
11. Fermer le robinet d'air quand le dévidoir n'est pas utilisé.
12. En hiver pour éviter les dégâts du gel, protéger votre enrouleur (démonter et stocker en intérieur, etc.)

1.3. Symboles d'avertissement et ports des EPI recommandés



Danger



*Lire le
manuel
d'instructions*



*Protection
Oculaire*



*Protection
Respiratoire*



*Protection
des mains*

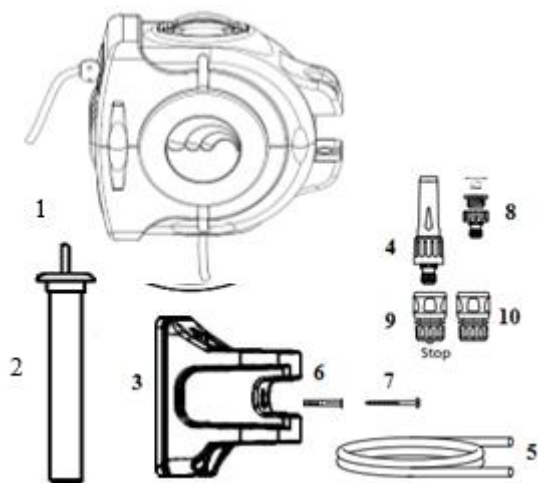


Stabilité

2. Présentation

2.1. Domaine d'application

Cet enrouleur automatique de tuyau d'eau est conçu pour une utilisation en extérieur uniquement et n'est pas destiné à être utilisé avec des robinets d'intérieur.



1	Carter
2	Tube pivot
3	Support mural
4	Lance
5	Tuyau d'alimentation
6	Cheilles murales (x4)
7	Vis (x4)
8	Raccord de robinet
9	Raccord stop
10	Raccord fin de tuyau

Température d'utilisation : >-5°C (en deçà, perte de souplesse du tuyau)

2.2. Caractéristiques techniques

Modèle 18445				
Enroulement automatique			Oui	
Dimensions tuyau		longueur	15 m (sortie) + 1 m (entrée)	
		Ø	16 (int) x 21 (ext)	
		matière	PVC	
Pression	Travail	6 bar	Carter	en résine
	Rupture	20 bar		Antichocs
Poignée transport		Oui	Lance	Réglable
Support mural		PVC, orientable (+90° gauche et droite)		
Guide tuyau		Intégré	Raccords rapides	Oui
Kit de fixation		Oui	Boule de blocage	Oui
Dimensions (mm)		500 x 270 x 450	Poids	8.4 kg

3. INSTALLATION

Remarque : le tuyau d'entrée fourni est prévu pour une arrivée d'eau à moins de 1m du lieu où est installé de l'enrouleur.

3.1. Mise en place du support



Le dévidoir doit pouvoir se fixer sur un mur et pivoter sur un arc de 180°. Prévoir 80cm d'espace de deux côtés du support mural.

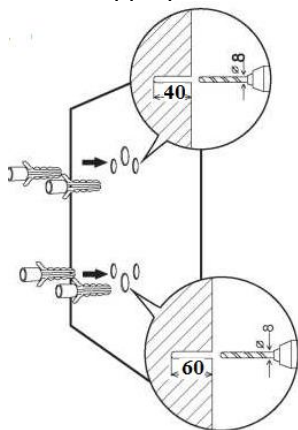
Si le tuyau est utilisé dans un angle, l'enrouleur doit être fixé à un mètre de l'angle.

3.2. Fixation du support mural

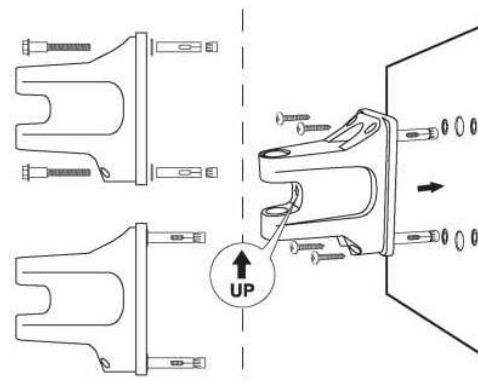
S'assurer que le support soit maintenu parfaitement à la verticale.

Utiliser les éléments de fixations fournis. Percer un trou d'une profondeur d'environ 60 mm, mettre en place la cheville et visser le support fermement

Les vis et les chevilles sont conçues pour une utilisation sur des murs standards de briques, de béton ou des façades en bois solides. Si vous faites l'installation d'autres support, utiliser des chevilles et des vis appropriées à cette surface.



Prendre la charnière, marquer les emplacements des trous sur le mur. Percer le mur à l'aide d'une perceuse électrique et enfoncer les chevilles. Visser le support mural



3.3. Installation du dévidoir

- Aligner l'arrière du dévidoir sur le support mural.
- Après installation de la charnière, faire correspondre le trou de fixation à l'arrière de l'enrouleur avec la position du trou sur la charnière, puis insérer l'axe métallique
- Glisser le tube de pivotement dans le dévidoir et dans le support mural, depuis le haut.
- Fixer l'adaptateur de robinet sur votre robinet et le raccorder au tuyau d'alimentation.
- S'assurer que le dévidoir tourne librement sur un axe de 180°.

4. UTILISATION

4.1. Déroulement

Dérouler le tuyau en prenant l'extrémité du tuyau et en l'accompagnant dans la direction de votre choix.

Un dispositif de blocage dans l'enrouleur peut être activé à des intervalles réguliers.

Quand le tuyau est à la longueur désirée, le stopper et le tirer doucement jusqu'à entendre un des quatre clics. Le tuyau est maintenu à la bonne longueur et peut donc être utilisé ou déposé sur le sol, sans avoir à l'enrouler.

S'éloigner du dévidoir en tirant sur le tuyau tout en répétant la manœuvre décrite ci-dessus pour obtenir plus de longueur.

Le loquet automatique est débloqué en tirant sur le tuyau après les quatre clics.

4.2. Rembobinage

Sortir le tuyau de 40 cm de plus jusqu'à ce que vous n'entendiez plus le son « clic », puis l'enroulement automatique se lance ;

Lors du rembobinage automatique, contrôler légèrement le tuyau avec les mains pour éviter toute blessure.

Si nécessaire, dévider entièrement l'enrouleur le réenrouler le tuyau à nouveau.

5. PROBLEMES – SOLUTIONS

Problèmes	Causes probables	Solutions
Fuite à l'intérieur du dévidoir	Fuite au niveau du raccord	Le serrer (*)
Tuyau ne s'enroule pas correctement	Pression trop importante dans le tuyau	Dépressuriser le tuyau.

(*) Ôter le cache de l'enrouleur à l'aide d'un tournevis pour faire levier. Retirer les 3 vis, puis le connecteur (7) pour vérifier les joints et les changer si nécessaire.

6. MAINTENANCE

Ne pas placer l'ensemble du produit dans l'eau pour le nettoyage. Si l'enrouleur doit être nettoyé avant de rembobiner, mettre le produit à l'abri afin d'augmenter sa durée de vie, les pièces de métal pourraient s'oxyder. Vérifiez périodiquement les fonctions de travail du tuyau. Si le tuyau est sale, utiliser un chiffon avec peu de détergent dilué.

Examiner périodiquement l'état du tuyau, du carter : confier leur réparation à un poste d'entretien agréé, et les remplacer au besoin.

6.1. Réglage de la tension du ressort

La tension du ressort est réglée à l'usine et ne nécessite donc pas de réglage.

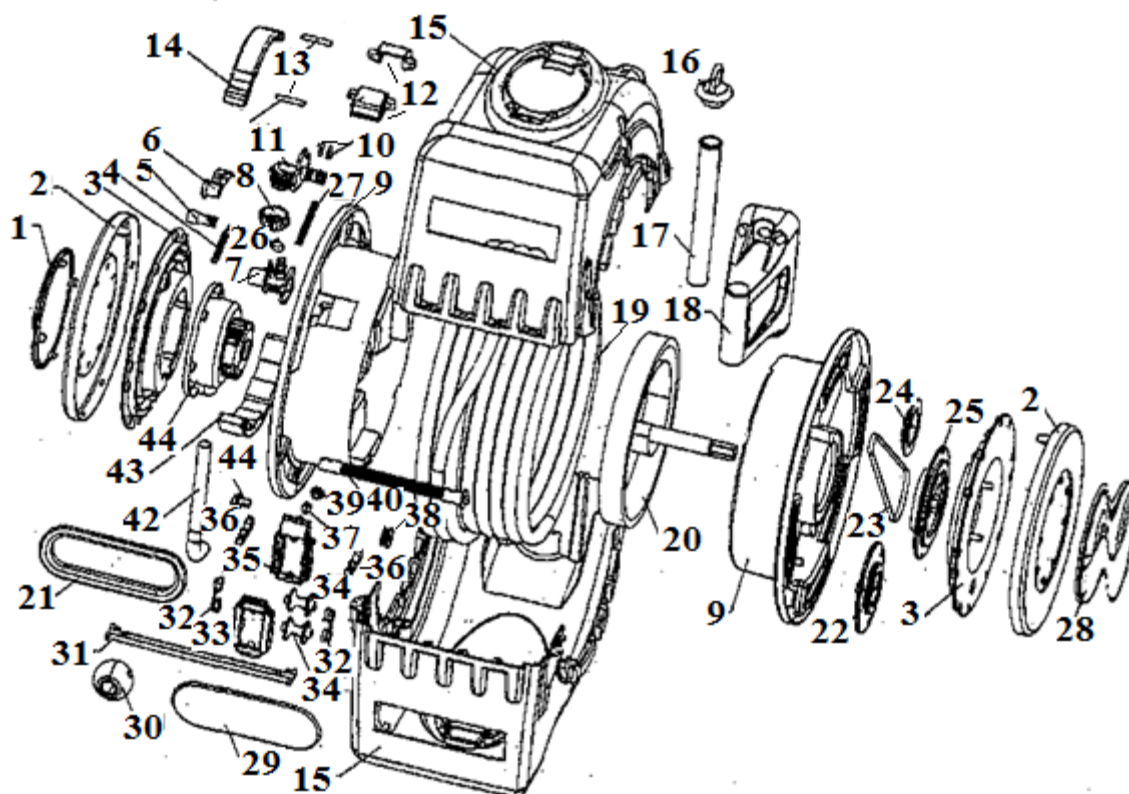
6.2. Remplacement du tuyau

Si le tuyau en sortie est endommagé, ne pas tenter de le réparer. S'adresser au service SAV.

6.3. Stockage

Le démontage rapide de l'enrouleur du support vous permet de le mettre à l'abri du gel avant la période hivernale

7. VUE ECLATEE – PIECES DETACHEES



N°	Désignation	N°	Désignation	N°	Désignation
1	Boîtier droit	16	Ressort à rappel	31	Rampe
2	Flanc de capot extérieur	17	Tuyau en aluminium	32	Pivot appui roue
3	Flanc de capot intérieur	18	Plaque de support	33	Embout supérieur égouttoir
4	Ressort à rappel	19	Tuyau	34	Roue Tate
5	Arbre tournant à mâchoire	20	Spire	35	Embout inférieur égouttoir
6	Griffe	21	Joint	36	Couvercle compression à vis
7	Connecteur à fils	22	Plateau de blocage	37	Bloc de transfert
8	Contre-écrou	23	Courroie d'entraînement	38	Pignon
9	Noyau à fils	24	Courroie plateau blocage	39	Couvercle de compression
10	Joint d'étanchéité	25	Embout régulation	40	Paire de vifs
11	Raccords de tuyau	26	Collier verrouillage tuyau	41	Embout à spirale
12	Support de poignée	27	Ressort	42	Tuyau
13	Poignée	28	Bouchon à pont gauche	43	Roue à spirale
14	Protection extérieure	29	Bouchon étanche	44	Volant du tuyau
15	Coque	30	Boule d'emplacement		

8. Garantie et Conformité du produit

La garantie ne peut être accordée à la suite de :

Une utilisation anormale, une manœuvre erronée, une modification non autorisée, un défaut de transport, de manutention ou d'entretien, l'utilisation de pièces ou d'accessoires non d'origine, des interventions effectuées par du personnel non agréé, l'absence de protection ou dispositif sécurisant l'opérateur, le non-respect des consignes précitées exclut votre machine de notre garantie, les marchandises voyagent sous la responsabilité de l'acheteur à qui il appartient d'exercer tout recours à l'encontre du transporteur dans les formes et délais légaux.

Protection de l'environnement :

Votre appareil contient de nombreux matériaux recyclables.

Nous vous rappelons que les appareils usagés ne doivent pas être mélangés avec d'autres déchets. Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Merci de les recycler dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.



Cet appareil est conforme aux dispositions de la directive Machines 2006/42/EC.